

Székely Közélet

Politikai, közgazdasági és társadalmi ujság

Előfizetési árak:

Égész évre 200 L., fél évre 100 L., negyedévre 50 L.
Egyes szám ára 4 L.

Felelős szerkesztő

TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Bulevardul Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 14 szám
Telefonszám: 34.
Megjelenik minden vasárnap.

Választások előtt.

Fulkó lovag

tajtékkzik a dühtől, hogy a magyarság ismét rásütötte, a keddi impozáns nagygyűlésen, a szégyenbélyeget. Még a nevét sem említette senki, de mindenki tudta ott, hogy ki az a Fulkó lovag, aki az üldözött, bujdosó magyarságot félre akarja harangozni. Neki szóltott a felelet, a sok »abcug« és »le vele«. Nem is vártunk tőle egyebet, mint azt, hogy megint előszedje piszkos feyvereit s lelkéből felfakadt rágalmatokat löveljen magaj körül, mint az utálatos varangy, mely kifecskendett önbűzőségével védi nyomorult életét.

Fáj neki a székelység teljes öntudatra ébredése, mert ezzel végleg megszűnt az ő élelősködő életének feltétele. Nem ismerte a székely nemzetet, amely másfélezredes történelmi multjában nem egyszer és nem csak ilyen kullancsokat rázott le magáról. Azt hitte, hogy a nyomor, a nélkülözés egy nemzetet is olyan könnyen letaszít a hitnek és önbizalomnak utjáról, mint amilyen könnyen ő elhagyta magától a hitet, amely csak a kalandoréletnek teher.

Még harcol a maga üres lelkének nagy semmisségében, behunyva szemét a valóság elől, amelyben már mindenki csak a szánakozás mosolyával nézi az ő kakastáncát.

Fulkó lovag, Te meg vagy bukva! A választások még nem kezdődtek meg, de Te már megbuktál. Szedd össze a sátorfádat és vonulj ki az emberi társadalomból, valahová az erdők közé s ott kezd meg vezeklésedet nagy büneidért, amiket a nemzet ellen követtél el. Menj békével és hagy nekünk békét...

Egykor — és most.

Dobos Ferenc polgártársunk nem tagadja, hogy ő elvhu, törhetetlen kommunista. Az volt 1928-ban is. Akkor azonban az országos választások alkalmával, nem volt paktum a kormánypárt és a kommunisták között és Dobos elvtársat Lövétén letartóztatták.

Ma pedig abban az épületes látványban gyönyörködhetünk, hogy Dobos elvtárs és a prefect egyenlő méltósággal és öntudattal szállnak be a prefectura autójába és mennek ki a falvakba, hirdetni az elveket. Kiki a magáét.

Hja! Mert ma változott a helyzet. Ma a karikások és a kommunisták választási egyezményben állanak egymással.

Az ülkeiek ügye.

Nem helyes, hogy a prefectus közbirtokossági ügyekbe olyan jogkörrel avatkozik be, mely csak a járásbíró, vagy az erdőhivatal illeti meg. Ülke községben megtudnának egyezni az emberek a vágatási jogra nézve — hivatalos beavatkozás nélkül is, sőt így talán jobban. De ha Réti ur a kisebb birtokosoknak olyan ígéretet tesz (a választások előtt), hogy ő olyan rendeletet eszközöl ki, amely megengedi a »Hasábfu« és »Szencsed« nevű helyeken az arányjogra való tekintet nélküli favágást és ugyanakkor prefectusi megkeresés érkezik az illetékes hatóságokhoz ezen engedély kiadása érdekében, akkor alapos a gyanu, hogy a község békéjének felforgatása csak kortescéliből történik.

Mennyivel szebb lenne az ilyen ügyek elintézését a választások utánra hagyni, amikor lecsendesedtek a kedélyek, s amikor nem lesz szükség a Réti-féle beavatkozásokra, mert biztosan tudjuk, hogy a nagyobb birtokosokban megvan a hajlandóság a meg egyezésre. Hamarabb is boldogulnának így a kisebb birtokosok s magyar lelküket sem kellene azzal a megalázó feltétellel terhelnük, hogy amennyiben 5 ike előtt megszerzi Réti az engedélyt ez esetben a karikára szavaznak...

Folynak az ígéretek

a karikások részéről. Ígérnek a városban a munkanélkülieknek segélyt (de azt elhallgatják, hogy a költségvetésbe nem vettek fel erre a célra egy fillért sem); ígérnek a szentlászlóiaknak vizeteket, az ülkeieknek vágatási engedélyt, a gazdának mütrágyát, az iparosnak munkát, az adófizetőnek adóelengedést.... Mindenkinek tudják, hogy mi a szive kívánsága. Aztán a választások lejárnak s az ígéretek elgurulnak, mint a karika...

Hogyan kell szavazni a magyar választónak?

A választási elnöktől átvett szavazó lappal a választó, bemegy a szavazó-fülkébe s a kezébe adott pecsétet a szavazólap belsején a jobb oldali listára a X jelre nyomja. Ez után a szavazólapot bent a fülkében kétszer összehajtja, a fülkéből kijöve az elnök kezébe adja.

Nyílt levél

Solomon Virgil dr. országgyűlési képviselőhöz.

Kedves Barátom! A nyilvánosság előtt kereslek fel, mert megyénkben felháborító dolgok történnek annak a pártnak érdekében, amelynek ezidő szerint Te vagy a megyei elnök. A fogarasi gimnáziumban együtt töltött iskolai évek alatt volt alkalmam megismerni mentálitásodat. Tudom, hogy sovén román vagy, de azt is tudom, hogy lelked a hitvánság, vagy az aljas cselekedetnek még a gondolatától is távol áll. Nem hiszem tehát, hogy tudomásod lenne, vagy éppen beleegyezéseddel történne az az események, amelyek most a megyei választások előtt itt a perifériákon történnek.

Tudsz-e arról, hogy a jegyzőkhöz hivatalos, de annál szigorubb és retorziókat kilátásba helyező hatósági rendelkezés érkezett, hogy minden faluban meg kell alakítani, ha török-szakad, a román nemzeti pártot? És el tudod-e képzelni, hogy e parancs keresztülvitele mit jelent egy becsületes székely községben? Bizonyára nem! Hát én megmondom.

A kényszerhelyzetben lévő és sajnálatra méltó jegyző a parancsot eddigi munkatársával, a falu bizalmát bíró vezető emberekkel, természetesen, nem tudja végrehajtani. Végrehajtja tehát olyanokkal, akik kaphatók nemcsak ilyesmikre, hanem mindenre. Megcsinálja olyanokkal, akiket a falu társadalma rég kiközösített magából. A tömlöc ismerőseivel, züllött alkoholistákkal és a falu akarnokjaival. Ezek indítják meg a toborzás munkáját. És hogyan hajtják végre? Rászédéssel, lármázással, aljas becsapással. A román nyelvű belépési nyilatkozatról,

amit aláírás céljából oda tesznek a románul nem tudó székely elé, azt hazudják, hogy az adóleszállítási, ipar-engedélyi, vagy az ő érdekében beadandó más kérvény — kit amivel be lehet csapni —, természetes tehát, hogy az áldozat gyanútlanul, sőt örömmel írja alá.

Felháborító dolgok ezek, barátom! Pártotok méltósága és a demokrácia általatok felemelt tiszta zászlója, hogy tőr meg ilyesmiket? Van-e Nektek szükségetek olyan pártexponensekre, akikkel becsületes ember nem szivesen szorit kezét? Van-e pártotoknak szüksége olyan közkatonákra, akiket gyalázatos rászédéssel tereltek zászlótok alá és akik szégyenkezve és fogcsikorgatva lesik az elszökhetés alkalmas pillanatát?

Szükségesnek tartom kijelenteni, hogy ezek mind tények, amelyeket hajlandó vagyok bármely forum előtt bizonyítani. Találkoztam jegyzővel, aki könnyek között beszélt el, hogy parancsra teszi azt, amit tesz és átkozta azt a pillanatot, amikor a jegyzői penát kezébe vette. Vagy ott van a hermányi bíró, Pethő Mózes esete. Husz esztendőn keresztül becsületes és nagy hozzáértéssel vezette falutársai bizalmából a község ügyeit, sőt a kinevezett interimár bizottság elnöke is ő volt és most pár nappal ezelőtt egyszerűen elcsapták, mert nyilvánosan magyarnak merre vallani magát és a megyei tanácstagság jelöltségét a Ti listákon nem vállalta. Végighallgattam azután egy egyszerű székely ember zokogástól elfulladó vallomását, amelyet nyilvános gyűlésen tett, hogy őt milyen aljas módon csapták be és iratták alá a pártotokba való belépés nyilatkozatát. Ezek mind tények, Kedves Barátom!

En ismerem a Te becsületes gondolkodásodat és ezért fordulok kérelemmel Hozzád, ne meg a régi barátság jussán is kérlek, hogy kopsints az orrukra ezeknek a peccenyesszagot érző felhajtó kopóknak. És magyarázd meg nyomatékosan az illetékes hatósági közegeknek is, hogy a Maniu Gyula táborának növelésére nem szükséges kényszereszközöket igénybe venni. Vagy talán már így álltok, hogy szükséges? Nem hinném. Szerintem a párt presztízse egyenesen megköveteli, hogy ilyen aljas fogások kiküszöböltessenek a pártpropaganda eszközei közül. Hozd tudomásukra azt is, hogy ezeknek az eszközöknek igénybevétele nem is okos dolog és most választások előtt éppen helyrehozhatatlan taktikai bakklövés volt, mert mi ezt ime kihasználjuk el-lenetek, sőt, ha nem egy rövid újságcikkről van szó, az illusztrációk hosszú sorozatát vonultatjuk fel. Hogy pedig ebben nekem mennyire igazam van, azt a választások eredményéből Te is szomoruan fogod megállapítani.

Abban a reményben, hogy az elmondottakat megszívleled, a régi barátság fenntartásával bucsuzom.

Rezsonday Ádám, ref. lelkész.

A községek önállósága.

Mint értesülünk, gróf Bethlen György, az országos Magyar Párt elnöke, felkereste Kolozsváron Dobrescu minisztert s ismertette az udvarhely-megyei községek panaszát, melyre a községek új csoportosítása adott okot. Ertesülésünk szerint a miniszter a panasz jogosságát elismerte és már a napokban várható a megfelelő intézkedés, mely a hozzá nem értő karikások káros munkáját reparálni fogja.

A Magyar Part beavatkozásának tehát, remélhetőleg, hamar meg lesz az eredménye.

Ipartestületi ügyek.

Országos kivakó vásárok: február 3-án Barót, Etéd, Ditró, 4-én Muzsna, 5-én Szásznapás, 6-án Nyáradmagyaros, 8-án Kőszvényes.

Az ipartestület január 28-án tartotta a titkárválasztás után első közgyűlését, melyen Pluhár testületi titkár tette meg jelentését. A jelentésből kitént, hogy rövid idő alatt a testület ügyköre megkétszereződött, ugy az erkölcsi, mint az anyagi helyzet reményen felül javult, — e körülményt általános meglepedéssel vette tudomásul az előjáróság.

Azután szóvátetetett a Hargita c. lapban megjelent, az elnök személyére vonatkozó személyi támadás, melyet megütközéssel és felháborodással utasítottak vissza és elhatározta egyhangúlag az előjáróság, hogy elnöke mellett teljes bizalommal és ragaszkodással kitart s egy bizottságot küldött ki — hogy az előjáróság ezen hírlapi cikke adja meg a megfelelő választ. — Több fontos ipartügyről folytak még tárgyalások, a többek között a kontárság további megakadályozása, tanonciskolai látogatások elhatározása, továbbá (brassói minta szerint) mesterek és segédek között az állások díjmentes közvetítése, ami már legközelebb kezdetét is yeszi. Az adóvallomások kitöltése céljából állandóan számosan jelentek meg a testület tagjai.

Az udvarhelyi ipartestület felelete az elnököt ért sajtótámadásra.

Az ipartestület előjárósága a január hó 28-ik napján tartott gyűlésén a »Hargita« című hetilap f. évi január 23-án megjelent számában közzétett és az ipartestület elnökét támadó cikkben foglaltakat tárgyalás alá vette és ezzel kapcsolatban az elnöknek az ipartestület létrehozása s vezetése körül szerzett hervadhatatlan érdemeit hangsúlyozva, az elnök iránt a legteljesebb bizalmát fejezte ki, annak kijelentése mellett, hogy a támadó cikkben felhozott tényállításokat valótlanoknak minősíti.

Egyben egyhangúlag elhatározta, hogy a hírlapi támadás ellen való tiltakozását a »Székely Közélet«-ben való közzététel útján is kinyilvánítja.

Az ipartestület előjárósága.

Válasz a Hargitának.

A Hargita január 30-iki számában foglalt azon közleményére, mely szerint belátásom ellenére a vármegye érdekei ellen cselekedtem volna s ezen ténykedéseimet a Magyar Párt parancsára való hivatkozással indokoltam volna, kijelentem, hogy eladói állásom felelősségének mindig teljes tudatában voltam s a nekem tulajdonított nyilatkozat légből kapott koholmány. Vagy talán a mindenkori prefectek és subprefectek is magyar pártiak voltak és ennek az utasítására jártak el, hogy egyetlen ilyen állandó választmányi határozatot sem felebeztek meg?

Ami pedig végzettségemet illeti: erről soha sem többet, sem kevesebbet nem mondtam, mint amennyi a valóságban van s így nem lesz szükség arra, hogy az én végzettségem ügyére felgyújtott kirakat tűzének lángja derítsen világosságot.

Soó Gáspár.

A Magyar Párt asszisztensei és delegátusai a február 5-iki választásokon.

A megyetanács választások egy napon és egyszerre történnek az egész megyében, amely 13 választási körletre oszlik. A Magyar Párt minden választási körlet szavazási központjába 2—2 asszisztent és 2—2 delegátust állított, akik a törvényszék elnöke által kibocsátott igazolvánnyal vannak ellátva. Ez az igazolvány szabad mozgást biztosít a választási körletben s feljogosít a szavazóhelyiségben való megjelenésre s a szavazás menetének és a szavazócé-

dulák összeolvasásának ellenőrzésére.

A szavazásnál jogát gyakorolja mindenki magyar emberhez illő elhatározással és minden félelem nélkül, mert a kormány ismételtén kijelentette, hogy a választások szabadságát biztosítani kívánja és azt hivatalos hatalommal senkinek sem szabad befolyásolni. Tehát nem kell tartani a helybeli karikás nagyságok hangoskodásaitól, fenyegetéseitől, mert azokat Maniuek maguk sem helyeslehetik.

Román lapszemle.

A *Natiunea* január 24-iki számában teljes 3 oldalon közli a gyulafehérvári pontok megfogalmazása fölött folytatott megbeszéléseket. Ezek Erdély önkormányzatának kérdését ölelik fel különösen. Vlad Aurél határozottan védte a széleskörű autonómia gondolatát, míg Vaida, Maniu azt elleneztek.

Az *Ordinea* január 28-iki számában a bánági kisebbségek rohamos kulturfejlődéséről ír, s ezzel szembe állítja a román elem elmaradottságát és közönyét. »Erdély és Bánág nagyobb községeiben félszázados lapok jelennek meg, mint például a Nagyszalontai Lapok. A Bánágban nincs egy község se kávéház nélkül, ahol szabad órákban a férfiak és nők a központi és helyi lapok elolvasására össze ne üljenek. Mi románok azonban, ahelyett, hogy kéz a kézben román szívvvel dolgoznánk, negatív munkát fejtünk ki, üldözzük az ugynevezett regátiakat, kiknek állandóan keserűséget okozunk. A nemzeti meghasonulás e jelentőségéről mit mondanak majd a kisebbségek, midőn mi testvérharcokban forgácsoljuk szét önmagunkat, ahelyett, hogy az építő románizmus fellendítésén fáradoznánk. A faji kisebbségek példátlanul dolgoznak, szorgoskodnak kulturájuk terjesztése érdekében, hogy állandó bizonyítékát adják kulturfejlődésüknek és haladásuknak.«

A *Curentul* arról ad hírt, hogy a revízió-propaganda újra megindult Magyarországon. Röviden beszámol a hágai megegyezésnek a magyar közvéleményben kiváltott visszhangjáról, majd Rothermere lord legújabb nyilatkozatát ismerteti. »Románia és Jugoszlávia gazdasági helyzete — mondotta Rothermere — nem áll szilárd alapon és emiatt tudtak olyan nehezen és későre kölcsönt szerezni. E két ország helyzete teljesen más volna, ha megoldották volna a határrevízió problémáját. Mindenesetre meg van arról győződve, hogy néhány éven belül meg fognak kezdődni a trianoni szerződés felett a tárgyalások. Csehszlovákiáról azt mondja, hogy igen sok nemzetiségből van összetéve és ezt az országot nem a természet, hanem a diplomácia, jobban mondva Massaryk és Benes találták ki.«

A *Curentul* közli gróf Bethlen István interjúját, mely szerint Magyarország nagy sikereket ért el Hágában.

A *Lupta* január 30-iki számában szintén Magyarországgal foglalkozik, ismertette Apponyi grófnak a Neue Freie Presse-ben megjelent cikkét. »Ami Magyarországnak a kisanant iránti viszonyát illeti — írja Apponyi gróf — nem engedjük magunkat elszédíteni pillanatnyi benyomások és időelötti illuziók által. Nagyon jól tudjuk, hogy nem pénzügyi természetű nehézségek alakítottak különös helyzetet ebben a tekintetben. Az általános politikai felfogások közötti ellentétek ugyanazok maradtak és meg nem változnak, amíg a trianoni szerződés nem módosítható.«

Névnapi üdvözlések. Szlavik Ferencet, a helybeli főgimnázium igazgatóját, szerdán névnapi alkalmából az ifjúság szerenaddal lepte meg; a tanári testület, a papság testületileg tisztelgett nála és a társadalom köréből is számosan üdvözölték.

A homoródszentpáliak és Ürmösi József bucsuünnep

lélekemelő és megható mozzanatokban gazdagon, imponánsul nagy közönség részvételével folyt le a mult vasárnap. Látszott, hogy valóban szeretett és hivatott, munkás vezérét ünnepli a nép, aki két és fél évtizeden át nemcsak a köteles lelkeszi szolgálatot végezte el, hanem azontul is irányítója, oktatója volt községének, úgy, hogy ez gazdasági, anyagi téren való fellendülése tekintetében is rendkívül sokat köszönhet neki. Különösen a szövetségi ügy lelkes felkarolása s annak a községben való meghonosítása, megerősítése volt egyik leghatásosabb eszköze e tekintetben Ürmösinek, aki ennek az eszmének egyik legelső, s legcéltudatosabb törekvő ujtörője is volt. Érthető tehát, hogy most, mikor ujjonnan nyert feladatát — püspöki titkári állást tölt be Kolozsváron — őt máshová rendelte el, megilletődötten bucsuzott egymástól lelkipásztor és nép.

Az ünnepségen, melynek első része a szép unitárius templomban folyt le, résztvett nemcsak Homoródszentpál egész közönsége, hanem a vidék más községeiből is rendkívül sokan jelentek meg, sok unitárius lelkes is, élükön Balázs András esperessel. Az ünnepet a községi férfieknek erőtlen, szép emléke s nyitotta meg, amely után Ürmösi József mondotta el szárnyaló imáját, majd mélyről fakadó, megható bucsubeszédét, visszatekintve a községben, a községért folytatott munkásságára. Aligha maradt a templomban szem szárazon a szép bucsubeszéd alatt. Utána Balázs András esperes a püspök méltató leiratát ismertette, majd sorra mondták el szívből jövő mondanivalókat Tamás Gábor és Tamás Juliska a gyermekek, Tóth József az ifjúság, Szabó Józsefné, Szabó Istvánné a nőegylet, Máthé Lajos az egyházközség, Horváth Kálmán a Hangya-szövetkezet, Dimén Lajos a tejszövetkezet, Tamás Gábor és ifj. Dimén Dénes a gazdákör és a gazdák képviselőiben. A lelkes kar bucsuját a távozó, nagyérdemű kartársától Sigmund József fejezte ki nagy lendülettel, megkapó, szép szavakban.

A templomi ünnepség után a Népház helyiségében volt ünnepi bankett, sok formás és megható felköszöntővel, este pedig ugyanott színelőadás, melynek során — Benedek János h. lelkes lelkes rendezése mellett — Hátszegi Ráki, Béla Ida, Kovács Juli, Dimén Eszter és Judit, Bató Domokos, Dimén Lajos, Gábor Zsiga, Imre Pál és Domokos, Máté József, Barta Lajos, Szabó Dénes és József ügyeskedtek, sok elevelességgel.

A közigazgatási törvény dr. Paál Árpád-féle fordításában az önálló faluközségről szóló 40. §. sajtóhíbe folytán, 11-nek írja a 3000 lakosú községekben a tanácsstagok számát s 12 nek a 4000 lakosú községekben. Ezek a sajtóhibák esetleg zavarólag hatnak a községi választásokra, illetve a jelölésekre. Ezért, a fordító felkérése folytán, figyelmeztetjük községi tagozatainkat, hogy a törvény helyes szövege szerint a falu-községekben 3000 lakosság-számgig 12 (tizenkettő) tanácsstagot kell választani és jelölni s a 4000 lakosság-számgig 14-et (tizennégyet). Egyebekben a törvényfordítás nyomtatott szövege helyes, vagyis 1000 lakosság-számgig 8 (nyolc), 2000-ig 10 (tíz) és 4000-en felül 16 (tizenhat) a választandó tanácsstagok száma.

Kulturházi adományok nyugtázása.

A Polgári Önképző Egylet kulturháza javára téglajegyek eladásával adományokat gyűjtöttek: Barcsay és Esztergár cég 4405, Farkas Sámuel 600, Klein Zsigmond 1220 és 900, Guttmann Samu 650, Burszán Sándor 67, Barabás Miklós 63, Fénya András 23, Szabó András (ref. koll.) 200, Fülel Dénes 220, Veress György 260 leut.

A sajtójukból adományoztak: Imrich Vilmos 500, Gaál Endre 100, Dobai János 500, Szabó Károly vendéglős 200, David Dezső 200, Egyesült Ipar és Jelzálogbank 1000, Schuller János 200, Schubert-Testvérek 500, Gáspár és Papp 500, Jakab Gyula 200, Flórián Kristóf 100, Barcsay és Esztergár 500, Dicsőszentmártoni Hitelbank 500, Ihász-cég 200, Sebesi Ákos dr. 100, N. N. 500, Blájer Balázs újabban 500, Szakács Gyula 500, gróf Behlen György 5000, Szakács Péter 250, Hirsch Rudolf 1000, Kulcsár Ferenc 100, Hirsch Henrik 300, Ferenczi Ferenc 200, Seres Stanciu Görgy 100, Gyerkes Mihály 100 leut.

Ezen összegek a befizetés után azonnal takarékpénztárba helyeztetek, elszámolási bejelentésüket azonban az egylet választmánya az 1930. január hó 30-án tartott ülésében vette tudomásul. Fogadják az áldozatkész gyűjtők és adakozók a választmány által, ez uton is kifejezésre juttatott hálás köszönetünket.

Csiky Albert
e. elnök.

Szabó Ödön
e. pénztáros.

HIREK.

Február 1.

Időjárás. A meteorológiai intézet időjárás-jelentése a ma délután 1 órakor leadott rádiójelentés szerint: Boros, ködös, csapadékra hajló idő várható némi hőemelkedéssel.

A fősolgabírók új beosztása vármegyénkire vonatkozóan a következőképpen történt meg. Udvarhelyi járási fősolgabíró Sándor Ernő, kereszturi járási: Felszeghy Mihály, oklándi járási: Cionca Macedon dr., parajdi járási: Biró Dénes.

Áthelyezés P. Sándor Vitális, rendtartományi főnök, P. Szmáry Románt, a rendi főnökök prefektusát, a szászsebesi plebániára rendelte, a beteg P. Kory Ottó kíségetésére.

Meleg ünnepeltetésben volt része vasárnap Barthos Mihály zetelaki plebánosnak, kit Majláth püspök, tudvalevőleg, esperessé nevezett ki. A kiünnepelés alkalmából az udvarhelyi egyházközség és a magyar párt nevében Nagy Lajos dr. üdvözölte a derék és népszerű plebánost, míg a zetelaki takarékpénztár részéről Szabó Dénes intézett hozzá közvetlen szép szavakat. Zetelaka község részéről az üdvözlés már korábban megtörtént.

Gróf Bethlen György pártelnök adománya. Gróf Bethlen György, az országos magyar párt nagynevű elnöke, a helybeli Polgári Önképző Egyletnek 5000 leut adományozott. Ezt a szép tettet az elnök a csütörtöki választmányi ülésen jelentette be, amit lelkesedéssel vettek tudomásul és elhatározták, hogy az adományért jegyzőkönyvi kivonatban mondanak köszönetet.

P. Sándor Vitális, az erdélyi Ferenc-rend rendtartományának főnöke, a hét elején a helybeli zárda meglátogatása céljából városunkban időzött.

Dénes Samu kerületi főállatorvos a 2865—1930 számú jan. 13-án kelt miniszteri rendelettel a nyugdíjazásból kivétellett és eddigi állomáshelyén való meghagyásával f. évi január hó elsejéi hatállyal a szolgálatban meghagyott.

A temetési segély 10,000 leu. A Polgári Önképző Egylet »Temetkezési Alapja« február hó 1-étől kezdődőleg elhalt tagjai után 10,000 leu temetési segélyt fizet ki az elhalálozás után azonnal. Az egylet ezen közjótékonyági intézményének tagjai jövőre minden elhalálozás után 1 leu beszédési díjat fizetnek a rendes 15 leu díjon kívül. A nemes célt szolgáló alap már eddig is nagyon sok szegény családon segített nehéz időben bekövetkezett csapás esetén, a temetési segélynek azonnali kifizetésével.

A választási igazolványok mátol kezdve a választás napjáig a járásbírósnál vehetők át.

A Jótékony Nőegylet szokásos tea-estélya február 5-én, szerdán, a választások miatt elmarad, a legközelebbi tea-estély február 12-én, szerdán lesz.

Az istentelen karikások. Kovács Andor, kápolnásfalvi asztalos, a karikás lista egyik jelöltje, Bethlenfalván, a korcsmahelyiségben, a következő kijelentést tette: »En harminc esztendeje Isten nem ismerkedt, nekem ő egy falat kenyert sem adott. En és segédeim szerezzük magunknak a kenyeret!« ... Ugyanazon a listán, amelyen őt is jelölték, Laslo Gyula g. k. esperes a listavezető... »

Szabad liceum. Igen fontos közismereti tárgyú előadást tartott a mult vasárnap délután Bányai János székelykereszturi tanítóképzői tanár a helybeli Polgári Önképző Egylet szabad liceumán: a Székelyföld ásványi kincseiről. Felsorakoztatta a csábító jellegű, de reális értékkel nem bíró, azután a felszínre hozásra érdemes és gazdasági jelentőségű ásványainkat. A Hargita körzetében előforduló látszólagos értékű ásványok: az arany színű vascsillám, a vöröses vasokker, a cinobert, a bauxit, a vas- és szénféle ásványok, melyek oly kis mennyiségben fordulnak elő, hogy a velők való foglalkozás nem jövedelmezne ki a befektetést. Ellenben a kőfélék közül a mészkő, a bazalt, a trachit bányászása, a ditrói, szárhegy és csikszenttamási márványkőzetek kitermelése nagyon meghálálja a befektető vállalkozást. De a 2000-re tehető borvízforrás és a számtalan sóforrás valószínűs kiaknázatlan kincse a Hargita környékének, mely előbbit kiséri a szénsav gőzölgése, utóbbit pedig a földgáz (metángáz) fel-feltörése. Megemlítendő még a dacituffa, mely Jánosfalva és Szombatfalva határában fordul elő nagyobb mennyiségben. A kitűnő előadást a hallgatóság igen nagy élvezettel figyelte és hangos éljenzéssel köszönte meg. Ezután Szent József köri ifju tag szavalta Várad Antalnak: »Az ezüsfátyol legendája« c. költeményét, dicséretes ügyességgel. A szereplőknek a hallgatóság köszönetét a biz. elnöke fejezte ki. Most vasárnap délután 3 órai kezdettel Orbán Domokos dr. a helyes táplálkozásról, míg Gyerkes Mihály az iparosok szociális intézményeiről és az ezekkel kapcsolatba hozandó kulturház kérdéseiről fog előadni. A tárgyak rendkívül fontosak, látogassunk el tehát mentől többen az előadásokra.

Negyedszer a Leányvásár. A Székely Dalegylet, tekintettel a megnyilvánuló helybeli és vidéki nagy érdeklődésre, a »Leányvásár« című operettet negyedszer is előadja folyó hó 8-án, szombaton este 8 órakor a »Bukarest« szálló színháztermében, mérsékelt helyárak mellett, reggelig tartó táncmulatsággal egybekötve. Jegyek már előre válthatók Kassay F. Domokos szörmeüzletében és az előadás napján este a pénztárnál.

Tüzeset Korondon. Folyó hó 25-én tüzvész pusztított Korond községben, ahol 4 csűr — a Bogos Jánosé, Bogos Györgyé, Sas Györgyé és Sas Bertalané — teljesen leégett. A csűrök melletti lakóházak is már lángokban állottak, de a lakosság és a tűzoltóság odaadó munkássága és fáradhatatlan kitartása által sikerült ezeket megmenteni. A kár így is nagy, mert a 4 csűrön és 4 gazdának az összes takarmányán kívül még odaégett 3 gazdasági szeker és 2 juh. Nagy szerencse volt, hogy a mult évben a nagy vízi fecskendőt a község kijavíttatta és új tömlőkkel látta el s így kitűnően működött. Amint a csendőrség kinyomozta, a tüzet egy 8 éves fiucska okozta.

Szép és nemes cselekedet. A városunkban alakult iparos ifjúsági vonózenekar igazán szép és dicséretre méltó cselekedettel kezdte meg első nyilvános szereplését. A mult szombaton, felkérésre, a Csizmadia Ipartársulat házi estélyén szerepeltek nagy sikerrel s a közadakozásból begyűlt csekély összegből 250 leut juttattak el hozzánk a csikszenttamási tűzkárosultak segélyezésére. E cselekedet szép bizonyítéka annak, hogy ifjaink lelkeiben is él a részvét a szerencsétlen tűzkárosultak iránt.

Szenzációs olcsó áron vásárolhat

1 mt. Crepe de chin, minden színben 300 leu.
Színes mosó selymek „Grizette“ 85 „

Kérem kirakataimat megtekinteni!

HIRSCH RUDOLF

divatüzletében.

1. mt. kelengye-vászon 32 leu.
Férfi-öltöny szövetek bámulatos olcsó áron árusítatnak.

Kérem kirakataimat megtekinteni!

Vass Albert Székelykeresztúron köpkiallítást rendez a kaszinó helyiségében, ahol 32 darab figurális és tájképet fogja kiállítani, — valamennyi olajfestmény. A külföldet járt, eleven színérzékkel, könnyed technikával dolgozó, fiatal festő városunkban és Erdély több városában ismeretes már, igen előnyösen, nagy elismerésekkel méltatott kiállításairól. Remélhető, hogy Keresztúr lelkes közönsége is méltányolni fogja. A kiállítás f. hó 2-ikától 10-ikéig tart, s belépti díj nélkül tekinthető meg.

A zsidóság képviselője. Képviseli-e Kálmán József dr. a vármegye magyar-zsidóságát? A »Hargita« szerint képviseli. Mi azonban azt hisszük, hogy a jó érzésű magyar-zsidók, akik nem lesznek oly könnyen hűtelenek a magyar kultúrához, mint Kálmán ur — a szavazás napján fognak tiltakozni a képviselő ellen, csöndesen, a benső bíró meglepedésére.

A „Dolly“ előadásain történt felülfizetések: Knop Vencel, Szöllösi Ödön dr. 500—500 leu, Becsek Aladár 400, Kovács István fényképész 120, Nagy Lajos dr., Szabó Gábor dr., Kassay F. Dénes 100—100 leu, melyeket nyilvánosan nyugtázza — értük hálás köszönetet mond a Filharmónikus Társaság. Együttal közli, hogy a »Dolly« harmadik előadásán találtatott egy gyűjtemény. Tulajdonosa átveheti a Filharmónikus Társaság vezetőségénél.

x Gőpiről tanfolyam. Felhívom az érdeklődők figyelmét, hogy egy gépiről tanfolyamot nyitok. A tanfolyam ideje 6 hét, a tandíj a jelentkezők számarányához mérten lesz megállapítva. Jelentkezni lehet Bándi Imre ékszerész Kossuth-utcai üzletében. Szíves pártfogást kér Nagy Lajos volt hivatalnok.

A székelyszentmihályi Dávid Ferenc nőgyógyász a csikszenttamási tüzkárosultak javára a következő természetbeni adományokat gyűjtötte: 5 drb. zsák, 1 tarisznya, 1 abrosz, 6 törülköző, 15 véka kukorica, 1 véka buza, 1/2 véka bab. Az Udvarhelymegyei Gazdasági Egyesület átvéve az adományt, annak elküldéséről gondoskodik s hálás köszönetet mond a nemes adakozóknak.

Szép ünnepséggel ülték meg a szombatfalvi népház megnyitásának évfordulóját. A szombatfalvi ifjúsági egyesület jól sikerült műsoros estélyt rendezett január 26-án a Népház megnyitásának egy éves évfordulójára. Bevezetésül a Ref. Dalkör férfikara szépen énekelt. Áprily »A fejedelemhez« c. költeményét Adorjáné Veress Margit művészi előadással szavalta. Lévy Lajos dr. tanár alkalmi előadást tartott. Váradi Antal »A tanu« c. költeményét Kristóf József hozzáértéssel szavalta. Dr. Ferenc Balázs négedün és dr. Ferenc Balázs cimbalmon népdalokat játszottak nagyon hatásosan. Pluhár Gábor ötletesen konferált. Demeter Andor Pluhárnak »A vak katoná« c. melodramját szavalta rátermettséggel. Beldovics Emil kuplékat adott elő, nagy sikerrel. Ferenc Józsefné a »Szilágyi és Hajmási« c. népballadát szavalta meghatóan. A Ref. Dalkör vegyeskara is énekelt. Benkő József vezetésével. Végül színre került »Az anyja fia« c. népszínmű. Úgyesen játszották meg szerepüket Somorai Ilonka, Barabás Veronka, Sándor Ferenc, Varga Árpád és Salfalvi András. Zárszót Elekes Péter ifj. elnök mondott, megköszönte a közönség pártfogását és a szereplők fáradozásait. Tánc volt reggelig. — Felülfizetések: Gagy Albert 100, Salamon János 100, Ref. Dalkör 201, Gárnetiu Gh. Minerva-nyomda igazgató 100, Szabó Károly 100, N. N. 60, Rusu Miron 35, Páll Gyula róm. kath. s. lelkész 20 leu, melyért hálás köszönetet mond ezuton a rendezőség.

x Eladó egy könnyű sárga kocsis, féderes, cim a kiadóhivatalban.

Románul 100 ujságcikk alapján.

Ez a címe annak a szenzációs könyvnek, melyet Cherestesiú Viktor dr. és Déri Gyula tanárok szerkesztettek a románul tanulni akaró nagyközönség munkájának megkönnyítésére. Ujságcikkek, élcek és képek alapján nyújtják mindazt, ami a nyelv elsajátításához segít. Kolumbus tojása az egész. Régen használt módja a nyelvtanulásnak, hogy veszünk egy ujságot, melynek cikkei, hírei érdekelnek, elöszedünk egy szótárt és nekiülünk. Ahol nem boldogulunk, utána nézünk a nyelvtanban, vagy megkérdezzük hozzáértőket. Bár ez a tanulási mód is elég sok türelmet kíván és sok hiánya is van, mégis jobb, s főképpen: kevésbé unalmas és kimerítő a legtöbb iskolás módszernél.

Ezt az ujságolvasási módot vették alapul e könyv szerzői és új módszerre dolgozták ki, amely értékes újítás a nyelvtanulás terén. Könyvükben nagy változatossággal, könnyed modorban tárják elénk mindazt, ami a mindennapi beszélgetéshez szükséges s egy ujság megértéséhez elegendő, miközben bevezetnek a nyelvtanba, a nyelv szellemébe is. Evégből a szövegeknek előbb közlik a kiejtését, aztán adják szó szerinti fordításban és végül szabad fordításban, mely a teljes megértéshez, vagyis a két nyelv értelmi kapcsolatához okvetlen szükséges. Érdekes a szavak megtanításának módja: minden cikknél először veszik a már ismert szavakat; másodsor azokat, melyek ezekhez kapcsolhatók; harmadszor azokat, melyek valamely nemzetközi módosulásban a magyar nyelvben is előfordulnak s végül azokat, melyeket nem ismerünk, de meg kell tanulnunk. Vannak beszélgetési és írási gyakorlatokra szánt részek is, melyek mind a nyelv elsajátításához segítik az önmagukra utalt, a maguk erején tanulók. Szerzők e könyvükkel is a mai viszonyok közt vergődő, de élni és boldogulni akaró értelmiségek ügyét kívánják szolgálni, miként szolgált már előbb is a szerzők egyike, Cherestesiú dr. nagy szótárával.

A könyv rendes könyvtáru uton, a Könyvnyomda r.-t. üzletében is megkapható. H.

A helybéli unitárius egyházközsg rendes évi közgyűlését vasárnap (febr. 2-án) délelőtt 11 órakor, istentisztelet után tartja. Táragsorozata: 1. Lelkészi évi jelentés. 2. Számadás és költségvetés. 3. Választások.

x Mozihírek. Vasárnap Rajah, megint egy világsiker aratott film. Ez a film hatalmasabb, mint a Hindu siremlék. A felvételek hónapokon keresztül tartottak India legveszélyesebb vidékein. A rendezőt és munkatársait igen gyakran akadályozták meg a vadállatok a filmezésben. A külső felvételek Ghaliorban (India) készültek. A santrampur maharadzsza mindonben segítségére volt az expedíciónak, s rendelkezésére bocsátotta gyönyörű palotáit, fejedelmi ékszerait, óserdőknek elefántjait és exotikus állatait. Ugyancsak a santrampur maharadzsza szívesége folytán rendelkezésére állott a rendezőnek a palota díszsége, valamint több benszülőlt csapat is. A film tömegjeleneiben 250,000 ember vett részt. Ezer és ezer résztvevő sebesült meg a veszélyes jelenetek forgatásánál. Száz és száz disztett elefánt vonul el a néző előtt. Rendes helyárok — A szerdán és csütörtökön vetítendő Éjjeli taxi sikereiről beszéljen a saját. Egész Németországban a legnagyobb diadalt aratta a legújabb Harry Piel-sláger, mert Harry Piel ez alkalommal önmagát multa felül. (Berlin). Ezt egy amerikai sem csinálja utána. Tomboló tetszés a bemutatón. Óriási a siker. A közönség ujjong. A tetszésnek nem volt se vége, se hossza, mert e film mulatságos változatos és eseménydús. (Budapest) — Harry Piel, ó az a filmhős, aki változatlanul tartja első helyét minden mozilátogató szívében, friss és imponáló, érdekesítő. E film egyike a legelvezetesebb és legjobban rendezett filmeknek. Mindenkinék meg kell néznie, annyira szórakoztató. Ez a legjobb Harry Piel-film, felfogása új és merész. Rendes helyárok.

Adásvételeiből bűnügyi feljelentés. Benedek Apolló lengyelülvi lakos augusztusban pár ökrünöt adott el 4000 leuért Ambrus János csehétfalvi lakosnak. Minthogy azonban a hitelre vásároló vevő nem fizetett, beperelte azt s az állatokat lefoglalták. Legutóbb pedig Benedek Apolló bűnügyi feljelentést is tett ugyanebben az ügyben, mert (amint feljelentésében állítja) Ambrus az állatokat, a lefoglalás dacára, cédula nélkül eladta Fodor Zsigmond keresztúri lakosnak. A nyomozás megindult.

A Szombatfalvi Ifjúsági Egyesület körése. Egy megszívlelésre méltó kérelmet továbbítunk Udvarhely város közönségéhez. A szombatfalvi Népház most rendez be ifjúsági könyvtárát és illő tisztelettel kéri a város közönségét, hogy hasznos és nélkülözhetetlen könyveivel járuljon ahhoz hozzá, hogy a szombatfalvi ifjúság mihamar jellemnevelő olvasmányokhoz jusson. Hiszen minden családnál akad egy-egy ilyen könyv, amit itt használni tudnának. Az adományozókat kéri a bizottság, hogy juttassák Elekes Péter ifjúsági elnökhöz jószívű adományait, amelyeket hirlapilag fognak nyugtázni.

A természet ritka játéka mutatkozott legutóbb Kecset községben. Ferencz Lajosnak egy fiatal juha 4 bárányt ellet, melyek közül 3 elevenen jött a világra s mind egészségesek, életképesek. Közülök a legkisebb sulya is 1 kg. 15 deka.

Szemüveg (pápaszem), rövidlátó által használt, találatott, tokkal együtt. Magát igazoló tulajdonos Nagy Lajos tűzoltóságé (Str. Crişan—Vár-utca 3. sz. a.) átveheti.

x Bárbevennök zongorát, esetleg pianinót. Feltételeket kérem a Székely Közélet kiadóhivatalába.

x Zongora-hangolást és javításokat f. hó 6-ig elvállal Fogolyán hangoló. Jelentkezni a Jorgován-tözsében lehet.

x Reumol, hülés (reuma) ellen kenőcs akut fájdalmat, vérbőség előidézésével gyorsan megszüntet és gyógyít is. Kapható 60 leuért gyógyszer-tárakban és »Reumol« S. A. Şighişoara.

x Eladó egy szalngarnitúra, nagy tükörrel, egy gyermekágy és egy Garvens-szivattyú Székelyudvarhely, Bethlen-utca 59. szám alatt Szabó Árpád tanárnál.

x Megjelent a »Szeszesitalok készítése és forgalombahozatala körüli visszaélések megállításáról szóló törvény« legújabb (1929 augusztus 16-i) végrehajtási utasításának, valamint az »Italmérségi törvény« re vonatkozó utasítási rendelet« (1929 augusztus 1.) magyar fordítása. Kapható a Könyvnyomda üzletében.

Kiadó: a Könyvnyomda Részvénytársaság Odorheiu—Székelyudvarhely.

Egy szép, utcai butorozott szoba február 15-től kiadó. Cim megtudható a kiadóhivatalban.

Ha olcsó és jó sapkát, kalapot akar a **KESZLER** kalapüzletéből Odorheiu Eötvös-utca 4 sz. a. vegyen, hol mindenfajta uri- és férfi-kalapot nagy választékban kaphat.

Miért fárad üzletről-üzletre vajért?

Ihász-nál állandóan frisset kaphat. Ugyanott kávékból, teákból, szegedi fajpapríkából nagy választék.

A tél országából, Norvégiából behozott „VIKING“ jelzésű **HÓ- és SÁRCIPŐK**

elegáns formájuk és legtartósabbak a világon. Tartósságukért szavatolok. Az én raktáromban vásároltakat új párral kicserélem, ha azok két hónap alatt elszakadnak. Vásároljon „VIKING“ hó- és sárcipőt, mely csak az én raktáromban kapható.

Tisztelettel: **DOBRAJ** cipész.

Van szerencsém a közönség szíves tudomására hozni, hogy saját készítményű **ablak-rolettákat** készítek Székelykeresztúron. Rendeléseket Udvarhelyen felvessz Szabó András szításmester, Temető-utca 13 sz. alatt. Ugyanott kész szíták is kaphatók. Hittelképes személyeknek részletfizetési kedvezményt nyújtok. Tisztelettel: **BALOGH JÁNOSNÉ** roletta-készítő, Cristur-Sz.-keresztúr.

Judecatoria Odorheiu ca sectia cf. Nrul 4432—1929 cf.

Extract din publicatiune de licitatie

La cauza de executare ponaia de urazitorului B hari Mor pentru suma de Lei 25.118 cap si acc. contra urmarituu Dr. Nagy Béla in urma supraofertei facuta de Ambrus János servitor dom. in Odorheiu. In baza paragr. 27 legea XLI. din 1908. Judecatoria ordonă o nouă licitatie asupra imobiluui inseris in cf. a comunei Odorheiu din circumscriptia Judecatoriei Odorheiu No. prot. cf. 2033 sub No. de ord. Afl No. Top. 2305 (Livada) inseris pe bucele lui Dr. Nagy Béla cu prețul de strigare de 16 132 Lei pentru incararea creanței de 25 118 Lei.

Licitatiune se va ține in ziua de **10 Februarie 1930 ora 9** in localul oficial al cf. Str. Princ. Elis. No. 2 uşa 39.

Imobilele ce vor fi licitate nu pot fi vandute pe un preț mai mic de cât dia prețul de strigare

Cei cari doresc să liciteze sunt datoru să depoziteze la delegatul judecătoresc 10% din prețul de strigare drept garanție fa numerar sau in efecte de caufte socotite după cursul fixat fa § 42 legea LX. 1881. sau fa predea acenișii delegat chitanța constatăd depunerea, judecătorește, prealabilă a garanției și să semneze condițiunile de licitatie (§ 147. 150, 170 legea LX. 1881, § 21 legea XL 1908.)

Dacă nimeni nu ofera mai mult, cel care a oferit pentru imobil un preț mai urcat de c t cel de strigare este dator să intregească imediat garanția — fixate conform procentuui prețului de strigare — la aceiași parte procentuui a prețului ce a oferit. (§ 25 XLI. 1908.)

Odorheiu, la 30 Nov. 1929.
Máthé m. p. judecător.
Pentru conformitate:
Zayzon impiegat.

Figyelem!**Előrehaladott idény miatt téli áruk olcsón kaphatók JAKAB GYULA divatüzletében****Figyelem!**

1 mtr. Rollfs Flanel	55 leu.
1 „ cérna-szövet, jó mosó	60 „
Finom Piquet barchet	60 „
Tennisflanell	30 „

Farsangra. Dupla Clott paplan	700 leu.
Kelengyevászon Pa.	45 „
Prima Créppe de Chine	380 „

Férfi ruhaszöveteknél 10% engedmény.**Fürdőkádakat**

bármilyen formában és anyagból elős áron szállítok. Bádigos mesterek figyelmébe ajánlom, hogy bármilyen mű diszmu-munkát pontos méret után, vagy rajz szerint készítek.

Egy, vagy két ügyes fiut tanulónak felveszek.

Tisztelettel:

SIMÓ BÉLA

épület- és diszmu-bádigos Főter 16.

Egy önállóan dolgozó bádigos-segédet felveszek.

Nr. G. 2908—1929.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel prin aceasta publică că în baza deciziei Nr. G. 2908—1929 a judecătorei ocolului Ocland în favoarea reclamantului Dr. Máthé István pentru încasarea creanței de 1400 Lei și accesorii să fixeză termen de licitație la 10 Febr. 1930 orele 15 p. m. la fața locului în com. Lueta la casa urmăritului unde se vor vinde prin licitație publică judiciară viței și fân în valoare de 4200 Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acestia și ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestei în senzul art. LX. 1881, art. 192.

Ocland, la 20 Ian. 1930.

A. Agyagási deleg. jud.

Judecătoria din Odorheiu Secția cf.

No. 4393—1929 cf.

Extract din publicațiune de licitație

În cauza de executare pornită de urmăritorul Dr. Ráduly István pentru suma de Lei 1314 bani 50 cap. și acc. contra urmăritului Benkő Sándor în urma supraofertei făcută de Szébeny Antal dom. în Odorheiu în baza paragr. 27 legea XLI din 1908 Judecătoria ordonă o nouă licitație asupra părții 1/10 din imobilelor înscrise în cf. a comunei Odorheiu din circumscripția Judecătorei Odorheiu No. prot. cf. 568 înscrise pe numele lui Benkő Sándor sub No. de ord. A+4 No. Top. 610 (Casă de lemne) cu prețul de strigare de 7000 Lei și No. de ord. A+5 No. Top. 608/3 (Grădine) cu prețul de strigare de 200 Lei pentru încasarea creanței de 1314 Lei 50 bani.

Licitațiunea se va ține în ziua de 10 Februarie 1930 ora 10 în localul oficial al cf. Str. Princ. Elis. No. 2 ușa No. 39.

Imobilele ce vor fi licitate nu pot fi vândute pe un preț mai mic decât cel de strigare.

Cei cari doresc să liciteze sunt datori să depoziteze la delegatul judecătoresc 10% din prețul de strigare drept garanție, în numerar sau în efecte de cauză socotite după cursul fixat în § 42 legea LX. 1881 sau să predea aceluiași delegat chitanța constatând depunerea judecătorește, prealabilă a garanției și să semneze condițiunile de licitație (§ 147 150, 170 legea LX. 1881, § 21 legea XL 1908).

Dacă nimeni nu oferă mai mult, cel care a oferit pentru imobil un preț mai urcat decât cel de strigare este dator să întreprindă imediat garanția — fixate conform procentului prețului de strigare — la aceiași parte procentuală ce a oferit. (§ 25 XLI. 1908).

Odorheiu, la 28 Nov. 1929.

Máthé m. p. șefjudecător.

Pentru conformitate:

I. Zayzon impieगत.

Halló! Halló — nem rádió!

Városszerte beszélnek, nem üres frázis, vagy hirdetési trükk, meggyőződhetik bárki róla, hogy valódi angol szövetek, előnyös vétel folytán hihetetlen olcsón kaphatók, amíg a készlet tart!

A mai nehéz kereseti viszonyokra való tekintettel, kész férfi, fiu, gyermek-ruhák, kabátok, nadrágok, rőfös, kötött, rövidárúk, paplanok hihetetlen olcsón.

LÖBLNÉL (volt Bethlen-utca).

No. G. 2917—1929.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul delegat judecătoresc prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. G. 2917—1929 a judecătorei ocolului Ocland în favoarea reclamantului Dr. Máthé István pentru încasarea creanței de 1685 Lei capital și accesorii se fixeză termen de licitație pe ziua de 10 Febr. 1930 ore 14 p. m. la fața locului în comuna Lueta la casa urmăritului unde se vor vinde prin licitație publică judiciară fân, cărute și trunchi de brad în valoare de 7050 Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acestia și ar fi câștigat dreptul de

acoperire. licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în senzul articolului XLI din 1908 § 20. Ocland, la 20 Ian. 1930.

A. Agyagási deleg. jud.

Eladó:

hosszu szőrű, mosott gyapjú, mérsékelt árban. Megtekinthető és átvehető Bul. Reg. Ferdinand (Kossuth-utca) 61 szám alatt

Buza és árpa, amíg a készlet tart, kapható: Szöllősi Samunál.**Ha****RÁDIÓT akar venni,****ha****rádióját át akarja alakíttatni,****ha****rádió-telepét ki akarja javíttatni:****ugy****bizalommal forduljon hozzám.****JAKÓ fizikai tanár.****Uj mechanikai műhely.**

A n. é. közönség szives tudomására adjuk, hogy a **Bul. Reg. Ferdinand 20. sz. alatt uj**

mechanikai és elektrotechnikai műhelyt nyitottunk.

Vállalunk autó- és rádió akkumulátor javítást és töltést, autó- és mindenfajta motorikus erővel működő gépjavitást, rádió-vevő készülékek készítését, javítását és felcserelését, dinamók tekercselését és mindennemű, az elektrotechnika körébe vágó munkák elvégzését. — Rádió készülékeket vidéken, vásárlási kötelezettség nélkül szivesen bemutatunk.

Az általunk végzett munkákért teljes garanciát vállalunk.

Tanuiót felveszünk.

RAPID elektrotechnikai vállalat.

Könyvnyomda Részvénytársaság Odorheiu—Székelyudvarhely.

Székelyudvarhelyi Kereskedő Társulat.
Sz. 4f—1930.

Meghívó.

A Székelyudvarhelyi Kereskedő Társulat 1930 február hó 16-án d. u. 3 órakor saját helyiségében

rendes évi közgyűlést

tart, melyre az egyesület rendes és pártoló tagjait, ezton is, tisztelettel meghívjuk.

Tárgysorozat:

1. Elnöki megnyitó.
2. Titkari jelentés.
3. Zárszámadások és számvizsgáló bizottságok jelentése.
4. 1930 évi költségelirányzat megállapítása.
5. Választmány javaslatának és indítványok tárgyalása, (amennyiben azok a választmányhoz legalább 8 nappal előbb beadottak).
6. A választmány határozatai ellen beadott felelőbeszések.
7. Tagsági díjak felemelése fölötti határozat.
8. Számvizsgáló bizottságok választása.
9. Elnök, alelnök és választmányi tagok választása.

Székelyudvarhely, 1930 január 28.

Papp Z. Endre
elnök.Z. Székely János
titkar.**Invitare.**

Reuniunea Pompierilor Voluntari din Odorheiu în ziua de 23 Februarie 1930 la ora 5 p. m. în șcaă primară de băieți va ține **adunare generală anuală**

la care on. membri a Reuniunii prin această care se invită

Ordin de zi:

1. Deschiderea președințială.
2. Raportul secretarului.
3. Raportul casierului.
4. Raportul magazinului.
5. Independința posturilor vacante.
6. Cumpărarea unui aparat de tins cu motor.
7. Propunerii.

Odorheiu, la 31 Ianuarie 1930.

Nagy Lajos dr.
primcomandant.Veres Dónáth
secretar.**Közgyűlési meghívó.**

Az Odorheiu—Székelyudvarhelyi Önkéntes Tűzoltó Egyesület 1930 évi február hó 28-án d. u. 5 órakor a róm. kath. elemi iskola helyiségében

rendes évi közgyűlést

tart, melyre az egyesület tagjait ez ton is tisztelettel meghívjuk.

Tárgysorozat:

1. Elnöki megnyitó.
2. Titkari jelentés.
3. Pénztárai jelentés.
4. Szertárnoki jelentés.
5. Parancsnoki állások betöltése.
6. Motoros tűzoltó fecakendő beszerzése.
7. Indítványok.

Székelyudvarhely, 1930 január 31.

Nagy Lajos dr.
főparancsnok.Veres Dónáth
titkar.Corput Portareilor Tribuualului
din Odorheiu.

No. 87—1930.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. 3510—1929 și Nr. G. 7940—1929 a Judecătorei de ocol din Odorheiu în favorul reclamantului Frații Nusbaum repr. pria avocatul Dr. Vass și Dr. Ráduly pentru încasarea creanței de 4070 Lei și accesorii se fixeză termen de licitație la 13 Febr. 1930 ora 16 p. m. la fața locului în comuna Doboeni unde se vor vinde prin licitație publică judiciară diferite obiecte din prăvălie, una șifonieră în valoare de 8860Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Proteziunea care e de încasat face 4070 Lei capital, dobânzile cu 12% socotind din 19 Oct. 1929 iar spesele până acum stabilite de 1200 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acestia și ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în senzul art. LX. 1881 §. 192.

Odorheiu, la 27 Ian. 1930.

Izsák portărel.